# Skater Hockey / Inline Hockey

**Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara**

| | Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga Ligue/Lega |
|---|---|---|
| CLUB 1 | Malcantone | A |
| CLUB 2 | La Broye | A |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Lieu / Ort / Location / Luogo | Cassina d'Agno | Date / Datum / Date / Data | 24.06.2017 |
| Start / Beginn / Début / Inizio | 17:00 | End / Ende / Fin / Fine | 19:30 |
| Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara | A64 | | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole | |
| Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo | | Cup / Pokal / Coupe / Coppa | |
| Other / Sonstiges / Autre / Altro | | Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori | 52 |

| | No Card / Liz. No Lic. / Tess. | Surname / Name / Nom / Cognome | Vorename / Vorname / Prénom / Nome | Signature / Firma / Unterschrift |
|---|---|---|---|---|
| Time Keeper / Chronométreur | 98193 | PEDROLINI | Andrea | |
| Official scorer / Marqueur | 4049 | ZAPPA | Giorgio | |
| Referee 1 / Arbitre 1 | 202078 | PETER | Ronny | |
| Referee 2 / Arbitre 2 | 96319 | TASCHNER | Daniel | |
| Tech. Director / Directeur tech. | | | | |

## RESULT

| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO | CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|---|
| 1 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 6 | 1 |
| 2 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 6 | 2 |
| 3 Time / Drittel / Tiers / Tempo | 1 | 5 |
| Overtime / Verl. / Prol. / Sup. | 0 | 0 |
| Penalty / Rigori | 0 | 0 |

**FINAL**

| CLUB 1 | CLUB 2 |
|---|---|
| 13 | 8 |

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Malcantone**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.: rapport

## 1 Malcantone

| Nr. No. | | Surname / Name / Nom / Cognome | Forename / Vorname / Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 8 | C | ZAPPA | Andrea | | | | 201196 |
| 68 | A | ALBERTI | Nakia | | | | 2214 |
| 93 | G | AMADO | Daniele | X | X | X | 30161 |
| 31 | G | BRAZZOLA | Stefano | | | | 216698 |
| 87 | | MUELLER | Alessandro | | | | 96219 |
| 94 | | SCHULER | Kevin | | | | 210303 |
| TS | | BRICCOLA | Franco | | | | 212467 |
| 27 | | CASSINA | Matteo | | | | 4054 |
| 88 | | PRIOR | Dewis | | | | 97384 |
| 10 | | DIDIER | Christian | | | | 207385 |
| 57 | | GIANINAZZI | Luca | | | | 99169 |
| 98 | | FRISBERG | Nick | | | | 206303 |
| 90 | | FELAPPI | Thomas | | | | 97205 |
| 85 | | LURATTI | Dario | | | | 207315 |

| COACH | Surname / Name / Nom / Cognome | Forename / Vorname / Prénom / Nome | Signature | 20543 |
|---|---|---|---|---|
| | RICCI | Renzo | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit / Temps | G | A | T | Time / Zeit / Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 01:07 | 8 | 10 | 1 | | | | |
| 04:50 | 57 | 88 | 2 | | | | |
| 10:20 | TS | 94 | 3 | | | | |
| 11:18 | 27 | 87 | 4 | | | | |
| 14:29 | 57 | 10 | 5 | | | | |
| 17:35 | 10 | 87 | 6 | | | | |
| 26:31 | 88 | TS | 7 | | | | |
| 29:53 | 68 | 27 | 8 | | | | |
| 31:44 | 94 | 68 | 9 | | | | |
| 35:44 | 8 | 10 | 11 | | | | |
| 37:58 | 94 | 8 | 12 | | | | |
| 50:40 | 10 | 8 | 13 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 13 |
| | | | | TIME OUT | X | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit / Temps | Nr. No. | min | Start | End / Ende / Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 12:10 | 57 | 2 | 00:00 | 14:10 | J1 |
| 18:54 | 27 | 2 | 00:00 | 20:54 | J1 |
| 20:48 | 57 | 2 | 00:00 | 22:48 | G1 |
| 33:06 | 8 | 2 | 00:00 | 35:06 | E |
| 40:25 | 88 | 2 | 00:00 | 41:12 | H |
| 44:28 | 94 | 2 | 00:00 | 46:28 | H |
| 47:41 | 94 | 2 | 00:00 | 49:41 | B1 |
| 56:01 | 57 | 2 | 00:00 | 58:01 | E |
| 57:58 | 27 | 2 | 00:00 | 58:49 | G1 |
| 58:25 | 68 | 2 | 00:00 | 58:25 | G1 |
| | | | | TOTAL | 20 min |

## 2 La Broye

| Nr. No. | | Surname / Name / Nom / Cognome | Forename / Vorname / Prénom / Nome | | | | Card / Pass Lic / Tess No |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 88 | C | CHRISTINAZ | Julien | | | | 98287 |
| 8 | A | GIVEL | Christophe | | | | 202124 |
| 20 | G | BARRAS | Lionel | X | X | | 209197 |
| 66 | G | SERMET | Loïc | X | X | X | 206035 |
| 69 | | YERLY | Damien | | | | 206249 |
| 11 | | MACHAKA | Ken | | | | 208068 |
| 17 | | GIVEL | Florent | | | | 203014 |
| 95 | | DING | Laurent | | | | 208063 |
| 28 | | CLEMENT | Maximilien | | | | 211365 |
| 10 | | MAGNIN | Jérémy | | | | 205020 |
| TS | | BERCHIER | Maxime | | | | 216093 |
| 87 | | BISE | Michaël | | | | 204047 |
| 19 | | GRIN | Lucas | | | | 210147 |
| 23 | | BERTSCHY | Florian | | | | 209198 |

| COACH | Surname / Name / Nom / Cognome | Forename / Vorname / Prénom / Nome | Signature | 205018 |
|---|---|---|---|---|
| | ROPRAZ | Nicolas | | |

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

| Time / Zeit / Temps | G | A | T | Time / Zeit / Temps | G | A | T |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 06:19 | 88 | 69 | 1 | | | | |
| 28:29 | 8 | 87 | 2 | | | | |
| 36:21 | TS | 95 | 3 | | | | |
| 41:12 | TS | 87 | 4 | | | | |
| 51:21 | 88 | 10 | 5 | | | | |
| 58:25 | 28 | | 6 | | | | |
| 58:49 | 8 | 87 | 7 | | | | |
| 59:22 | 10 | 88 | 8 | | | | |
| | | | | TOTAL | | | 8 |
| | | | | TIME OUT | | | |

### Penalties / Strafen / Punitions

| Time / Zeit / Temps | Nr. No. | min | Start | On / Ende / Fin / Fine | code |
|---|---|---|---|---|---|
| 02:30 | 69 | 2 | 00:00 | 04:30 | G1 |
| 09:10 | 17 | 2 | 00:00 | 10:20 | B1 |
| 09:16 | 11 | 2 | 00:00 | 11:16 | V1 |
| 09:16 | 11 | 10 | 00:00 | 60:00 | V1 |
| 13:37 | 10 | 2 | 00:00 | 16:29 | V1 |
| 13:37 | 10 | 2 | 00:00 | 14:29 | K1 |
| 15:02 | 11 | 20 | 00:00 | 60:00 | N |
| 15:02 | 11 | 10 | 00:00 | 60:00 | V1 |
| 15:02 | 10 | 2 | 00:00 | 17:35 | V1 |
| 17:43 | 10 | 2 | 00:00 | 19:43 | A |
| 30:02 | 87 | 2 | 00:00 | 31:44 | G1 |
| 31:26 | 88 | 2 | 00:00 | 32:04 | H |
| 46:26 | 95 | 2 | 00:00 | 48:26 | E |
| | | | | TOTAL | 60 min |